

# Wij begroeten U, Maria vol genade (1/3) 0358

REFRAIN  $\text{♩} = 68$

1<sup>st</sup>

Wij be-groeten u, ma-ri-a, vol ge-na-de, sta-lend als de zon, een  
 he-mel-ko-ning-in Ster-ren zijn uw kroon en de maan is u een troon. u  
 draagt de Da-ge-raad; door u geeft God zijn Zoon

Handwritten chords: *Am Bm G (Bm) Em C Am D G Em Am D D B-7 Em Am Bm Em*

2<sup>nd</sup> COUPLETS

1. Nieu-we E-va, Ma-ri-a, bren van vreug-de voor God -  
 2. Trost-we moe-der Ma, ri-a, toen uw zoon voor ons leed, -  
 3. Troost en vreug-de van E-va, die de he-mel ver-blijdt -  
 4. Hart, be-waard voor de zon-den doch-ter, moe-der en maagd-

Handwritten musical score for a hymn, featuring four systems of music with lyrics in Dutch. The score is written on a grand staff (treble and bass clefs) with a key signature of one sharp (F#). Chords are indicated by handwritten letters above the staff.

**System 1:**

Chords: D, G, Am, D

1. U heeft Je-zus ge-dra-gen: de Red-der die ver-lost.  
 2. zag uw blik in der trou- wen zijn kruis dat le- ven geeft,  
 3. en de ocha-ren der eng- len in schoon-heid o-ver- stigt,  
 4. die in ziel en in li- chaam de he-mel bin-nen-gaat.

**System 2:**

Chords: G, D, Em, Bm

1. U. ont-druut ons de voor-ten van't oonds pa-ra-dys,  
 2. zag u hoe uit de zij-de van uw ster-ven-de zoon,  
 3. Troost en vreug-de der men-sen. U ont-ving in uw schoot  
 4. Ko-ning-in van de we-reld ko-ning-in van't heel-al

**System 3:**

Chords: C, Em, Am, Bm, Em

1. Ga ons voor op de weg Ma-ri-a, mor-gen-ster,  
 2. bloed en wa-ter be-vrijdt van zon-de en van dood.  
 3. God het le-ven-de woord, Ma-ri-a-bron van hoop.  
 4. die haar kin-de-ren eems bij God ont-van-gen zal.

# Wij begroeten U, Maria vol genade (3/3) 0358

In de projectie kan na/voor elke strofe aangegeven worden welke taal: bv. N,1,F,2,N,8,F  
(getallen zijn strofen en letters geven refrein in bijpassende taal aan)

refrein Nederlands

**Wij begroeten U, Maria vol genade.  
Stralend als de zon, een hemelkoningin.  
Sterren zijn uw kroon en de maan is u  
een troon.  
U draagt de Dageraad: door u geeft God  
zijn Zoon.**

refrein Frans

**Nous te saluons, Ô toi Notre Dame,  
Marie, vierge sainte que drape le soleil.  
Couronnée d'étoiles, la lune est sous tes  
pas.  
En toi nous est donnée L'aurore du salut**

1. Nieuwe Eva, Maria, bron van vreugde  
voor God.  
U heeft Jezus gedragen, de Redder die  
verlost.  
U ontsluit ons de poorten van het aards  
paradijs.  
ga ons voor op de weg, Maria, Morgenster.  
**Refrein**

2. Trouwe moeder Maria, toen uw Zoon  
voor ons leed,  
zag uw blik in vertrouwen zijn kruis dat leven  
geeft,  
zag u hoe uit de zijde van uw stervende  
Zoon,  
bloed en water bevrijdt van zonde en van  
dood.  
**Refrein**

3. Troost en vreugde van Eva, die de hemel  
verblijdt,  
en de scharen der eng`len in schoonheid  
overstijgt,  
troost en vreugde der mensen, u ontving in  
uw schoot  
God, het levende Woord, Maria, bron van  
hoop.  
**Refrein**

4. Hart, bewaard voor de zonden, dochter,  
moeder en maagd,  
die in ziel en in lichaam de hemel  
binnengaat.  
Koningin van de wereld, koningin van `t  
heelal,  
die haar kinderen eens bij God ontvangen  
zal.

**Refrein**

5. Marie Eve nouvelle et joie de ton  
Seigneur  
Tu as donné naissance à Jésus le Sauveur.  
Par toi nous sont ouvertes les portes du  
jardin  
Guide-nous en chemin, Etoile du Matin  
**Refrein**

6. Tu es restée fidèle, mère au pied de la  
croix.  
Soutiens notre espérance et garde notre foi.  
Du côté de ton fils, tu as puisé pour nous  
L'eau et le sang versés qui sauvent du  
péché.  
**Refrein**

7. Quelle fut la joie d'Eve lorsque tu es  
montée,  
Plus haut que tous les anges, plus haut que  
les nuées,  
Et quelle est notre joie, douce Vierge Marie  
De contempler en Toi la promesse de vie.  
**Refrein**

8. Ô Vierge immaculée, préservée du  
péché,  
En ton âme, en ton corps, tu entres dans les  
cieux.  
Emportée dans la gloire, Sainte reine des  
cieux,  
Tu nous accueilleras un jour auprès de  
Dieu.  
**Refrein**